



MITTEILUNGSBLATT



der Verwaltungsgemeinschaft Pastetten und der Mitgliedsgemeinden Buch a. B. und Pastetten

Herausgegeben von der Verwaltungsgemeinschaft Pastetten. Verantwortlich für den Inhalt: Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft 85669 Pastetten, Fröbelweg 1, Telefon (08124) 4443-0, Fax 4443-29, info@pastetten.de oder info@buchambuchrain.de
www.vg-pastetten.de. Für die Gemeinden: Der jeweilige Bürgermeister.

Druck: Nußrainer, 84424 Isen, Bischof-Josef-Straße 6, Telefon (08083) 5314-0, Fax (08083) 5314-14

Nr. 10

November 2025

Jahrgang 45

Einstimmung in den Advent

Samstag, 29. November 2025
Beginn: 16.00 Uhr
am Parkplatz zwischen Rathaus und
Kindergarten Pustebume

Es erwartet Euch ein gemütlicher, vorweihnachtlicher Nachmittag für Groß und Klein.

Für's leibliche Wohl ist mit süßen und herzhaften Schmankerln, heißen und kalten Getränken durch unsere gemeindlichen Vereine bestens gesorgt!

Wir bedanken uns ganz herzlich bei den Organisatoren und Mitwirkenden und freuen uns auf eine schöne Einstimmung in den Advent.

Peter Deischl

Erster Bürgermeister

Bekanntmachungen

Unsere Öffnungszeiten

Montag bis Freitag:

8.00 Uhr bis 12.00 Uhr

Donnerstag zusätzlich:

14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Bürgerbüro

Das Bürgerbüro ist jeden Mittwoch bis zur Kommunalwahl im März 2026 für den Parteiverkehr geschlossen.

Bauamt

Das Bauamt ist freitags für den Parteiverkehr geschlossen.



Ganz einfach online – **TERMIN BUCHEN**

Terminbuchungen im Bürgerbüro sind jetzt noch einfacher über die Homepages möglich.

Verwaltungsgemeinschaft Pastetten:

www.vg-pastetten.de

Gemeinde Buch a.Buchrain:

www.buchambuchrain.de

Gemeinde Pastetten:

www.pastetten.de

Liebe Bürgerinnen und Bürger, bitte nutzen Sie die Möglichkeit vorab online einen Termin für Ihren Besuch im Rathaus zu vereinbaren. Das bringt viele Vorteile mit sich, denn so kann der Besuch auf den persönlichen Terminkalender abgestimmt werden. Darüber hinaus kann mit einem reservierten Termin das Anliegen schneller bearbeitet werden, auch entfallen Wartezeiten vor Ort. Zudem sind bei der Online-Terminbuchung Informationen hinterlegt, welche Unterlagen für das jeweilige Anliegen erforderlich sind.

gez. Peter Deischl

Gemeinschaftsvorsitzender

Hinweis zu Bekanntmachungen

Das Mitteilungsblatt der Verwaltungsgemeinschaft Pastetten erscheint nur einmal im Monat. Wir weisen ausdrücklich darauf hin, dass alle amtlichen Bekanntmachungen ausschließlich durch Anschlag an den gemeindlichen Anschlagtafeln erfolgen.

Standesamt Isen

Anliegen, die das Standesamt betreffen liegen in der Zuständigkeit des Standesamtes Isen.

Bitte vereinbaren Sie für diese Anliegen einen Termin unter: www.isen.de/terminvereinbarung.

Kontakt Daten Standesamt Isen:

Tel. 08083/530-115, -128 oder -134

Mail: standesamt@isen.de

Aufgaben des Standesamtes Isen:

- Anmeldung Eheschließung
- Geburten
- Kirchnaustritte
- Namensklärungen
- Sterbefälle
- Trauungen
- Vaterschaftsanerkennungen

Landkreishäcksler

Häckseln von holzigen Gartenabfällen

Der Großhäcksler kommt am Montag, den **17.11.2025** und Dienstag, den **18.11.2025** beginnend in Buch a.Buchrain und anschließend im Gemeindegebiet Pastetten zum Einsatz.

Wir bitten alle, das Häckselgut nicht auf den Gemeindegrundstücken, -wegen und -straßen abzulagern. Sollten Sie eine geringere Menge haben, sprechen Sie sich bitte mit den Nachbarn ab. Meldeschluss ist der 10.11.2025 Weitere Informationen zum Landkreishäcksler finden Sie auf der Homepage des Landratsamtes Erding:

www.landkreis-erding.de/buerger-verwaltung/abfallwirtschaft/landkreishaecksler/

gez. Peter Deischl

Gemeinschaftsvorsitzender

Stille Tage im November

Die Verwaltungsgemeinschaft Pastetten weist darauf hin, dass an Allerheiligen (01.11.), am Volkstrauertag (16.11.), am Buß- und Betttag (19.11.) und am Totensonntag (23.11.) öffentliche Veranstaltungen, wie Tanzveranstaltungen und dergleichen, nicht gestattet sind, sofern dabei nicht der, diesem Tag entsprechende ernste Charakter gewahrt ist. Für Allerheiligen und am Volkstrauertag von Sperrzeit zu Sperrzeit, am Buß- und Betttag sowie am Totensonntag von Mitternacht bis Mitternacht. Wer eine öffentliche Veranstaltung plant, sollte dies unbedingt beachten.

gez. P. Deischl

Gemeinschaftsvorsitzender

Gehsteige müssen geräumt und gestreut werden!

Nach der in den Gemeinden Pastetten und Buch a. Buchrain geltenden „Verordnung über die Reinhaltung und Reinigung der öffentlichen Straßen und die Sicherung der Gehbahnen im Winter“ (www.pastetten.de, www.buchambuchrain.de) sind die Haus- und Grundstückseigentümer verpflichtet, Schnee und Eisglätte auf den Gehwegen vor ihren Grundstücken in einer Breite von einem Meter für den Fußgängerverkehr zu beseitigen.

Bei dieser Gelegenheit appellieren wir auch an die Autofahrer, dass sie die Fahrzeuge so abstellen, dass die eingesetzten Räumfahrzeuge nicht behindert werden.

gez. P. Deischl
Gemeinschaftsvorsitzender

Parken auf öffentlichen Straßen

Wir müssen darauf hinweisen, dass das Dauerparken auf den Straßen wieder stark zugenommen hat. Insbesondere ist darauf zu achten, dass vor privaten Hauseingängen und Garagen nicht geparkt wird. Diese Eingänge müssen ohne Behinderung für Postboten, Müllabfuhr, Notarztwagen und Feuerwehr frei zugänglich sein.

Vor allem Firmenfahrzeuge versperren oftmals die Sicht an Straßenkreuzungen oder auf Mülltonnen und diese werden dann nicht abgeholt. Es dürfen keine Sichtbehinderungen stattfinden und keine Gefahrensituationen entstehen.

Winterdienst

Um einen reibungslosen Ablauf des Winterdienstes zu gewährleisten, wird dringend ersucht, dass die Anlieger entlang der Straßen die Sträucher zuschneiden.

Streugut für Winterdienst

Die Gemeinden Pastetten und Buch a. Buchrain teilen mit, dass die gesamte Bevölkerung das Streugut aus den bereitgestellten Rieselkästen entnehmen kann.

Standorte Rieselkästen in Pastetten und Reithofen:

Steidler-Ring
Am Freibach
Lindenstraße/Flurstraße
Bergstraße
Beim Pfarrheim
Poigenberg bei der Kirche
Dürnberg
Am Schmidberg in Reithofen
Am Maibaum in Reithofen
Schützenstraße/Kühbrunnen in Reithofen
Gewerbegebiet Harthofen

Standorte Rieselkästen in Buch a. Buchrain:

Oberndorf
Hammersdorf
Kirchplatz
Fellnerstraße
Schmiedberg (2 Stück)

Weihnachtsgeschenke

Liebe Bürgerinnen und Bürger, auch dieses Jahr möchten wir Sie wieder daran erinnern, dass wir in unseren Gemeinden Pastetten und Buch a. Buchrain eine Reihe von Geschäften haben, in denen Sie sicher das eine oder andere Weihnachtsgeschenk entdecken oder Ihre Lieben mit einem Gutschein überraschen können. Unterstützen Sie auch dieses Jahr wieder unsere Geschäfte mit Ihrem Einkauf vor Ort.

„Lauf nicht fort – kauf vor Ort“

gez. Peter Deischl	gez. F. Geisberger
1. Bürgermeister	1. Bürgermeister
Gemeinde Pastetten	Gemeinde Buch a. Buchrain

Besuch der 4. Klassen im Rathaus

Welche Aufgaben hat ein Bürgermeister? Was macht der Gemeinderat? Wo wird mein Ausweis erstellt? Wo melde ich meinen Wohnsitz an? Was mache ich wo im Rathaus? Solche und viele weitere Fragen hatten Bürgermeister Peter Deischl und Bürgermeister Ferdinand Geisberger mit seinem Rathausteam zu beantworten, als die 4. Klassen der Grundschule Pastetten zu Gast in der Verwaltungsgemeinschaft Pastetten waren.

Zuerst bekamen die wissbegierigen Schüler das Rathaus und die verschiedenen Abteilungen von den Bürgermeistern gezeigt. So konnten die Schüler einen Eindruck von der Arbeit im Amt gewinnen und auch das Personal der VG kennen lernen. Anschließend ging es in den Sitzungsraum und die Schüler erfuhren viel über die Arbeit in einer Gemeinde.



Klasse 4 a
Bildquelle: Andrea Geisler



Klasse 4 b
Bildquelle: Frau Wittig, Rektorin Grundschule Pastetten

Kommunalwahl 2026

Wahlhelfer gesucht

Für die Kommunalwahl am 8. März 2026 werden noch Wahlhelfer für die Gemeinden Pastetten und Buch a. Buchrain gesucht. Sie möchten Ihre Gemeinde unterstützen? Bitte melden Sie sich bei Herrn Niedermeier, Tel: 08124-444322 oder Frau Berger, Tel: 08124-444318.

Fundamt

Beim Seniorennachmittag des Landkreises am 19.09.2025 in Pastetten ist ein Jäckchen in der Turnhalle liegen geblieben.

Ferienbetreuung

Termine 2026

Ostern 30.3- 2.4.2026
Pfingsten 26.5- 29.5.2026
Sommer 1 3.8 - 7.8.2026
Sommer 2 7.9- 11.9.2026
Herbst 2.11- 6.11 2026
Buss & Bettag 18.11.2026

Die Informationen zur Anmeldung entnehmen Sie bitte der jeweiligen Homepage unter der Rubrik „Leben und Wohnen“ und Heimatinfo-App.

auto.wendt 

Wir bilden aus!


**KAUFLEUTE FÜR
BÜROMANAGEMENT** m/w/d

**FAHRZEUG
LACKIERER** m/w/d

**KAROSSERIE- UND
FAHRZEUGBAUER** m/w/d

Bewirb dich jetzt!
zentrale@auto-wendt.de
Telefon 08124 53090



auto.wendt GmbH 85659 Forstern 



BAMDEIFE

Gartengestaltung • Baumpflege • Baumfällung

Pfarrer-Riedmaier-Str. 11 • 85669 Reithofen • 08124 / 910 90 78

www.bamdeife.de



**H.T.M. Mühlhuber
Meisterbetrieb**

Heizung • Sanitär • Solar
Installation & Kundendienst

Tobias Mühlhuber

Buchrainstraße 15
85669 Pastetten-Reithofen
muehlhuber@aol.com

Tel.: 08124/75 05 • Fax: 08124/44 40 79 • Mob.: 0177/6 45 78 99

Bekanntgabe

Bürgermeistersprechstunde

Im Monat Oktober findet die Bürgermeister-sprechstunde am Donnerstag, 13.11.2025 statt. Termine für die Bürgermeistersprechstunde bitte unter info@pastetten.de anfragen oder telefonisch unter der Tel: 08124/4443-0 vereinbaren.
gez. Ferdinand Geisberger
1. Bürgermeister

Bauhof Buch a. Buchrain

Der Bauhof Buch a. Buchrain ist zu folgenden Betriebszeiten erreichbar:
Montag bis Donnerstag: 8.00 bis 16.00 Uhr
Freitag: 8.00 bis 12.00 Uhr
Tel.: 08124/90798-25,
Handy: 0151/555 388 35 Herr Roth, oder
Handy: 0151/420 85 227 Herr Kellner
gez. Ferdinand Geisberger
1. Bürgermeister

Sitzungstermine des Gemeinderates Buch a. Buchrain

Die nächste Gemeinderatssitzung findet voraussichtlich am 11.11.2025 um 19.30 Uhr im Gemeindehaus Buch a. Buchrain statt. Bitte beachten Sie die öffentlichen Anschlagtafeln und die Homepage:
www.buchambuchrain.de

Wasserzählerablesung

Gemeinde Buch a. Buchrain

Bitte melden Sie Ihren aktuellen Zählerstand (ohne Kommastellen) bis 08.11.2025 an www.buergerserviceportal/bayern/VGPastetten Rubrik: Wasserzählerablesung, oder Sie senden uns den Wasserzählerablesebrief bis spätestens 08.11.2025 an die Verwaltungsgemeinde Pastetten zurück.
gez. Finanzverwaltung

Grund- und Gewerbesteuer – 4. Quartal 2025

Die Gemeinde Buch a. Buchrain weist darauf hin, dass am 15.11.2025 die vierteljährliche Vorauszahlung für die Grund- und Gewerbesteuer 2025 zur Zahlung fällig ist. Bei allen Gebührenpflichtigen, die am Bankabbuchungsverfahren teilnehmen, werden am Fälligkeitstermin unter der

SEPA Gläubiger ID-Nr. DE42GBU00000010174, die fälligen Beträge vom Konto abgebucht. Barzahler der Gemeinde Buch a. Buchrain werden gebeten, die Beträge rechtzeitig auf ein Konto der Gemeinde Buch a. Buchrain zu überweisen.

Werden die Steuern nicht rechtzeitig entrichtet, so muss dem Säumigen vom rückständigen Betrag ein Säumniszuschlag in Höhe von 1% für jeden angefangenen Monat vom Fälligkeitstage ab berechnet werden. Außerdem wären die entsprechenden Mahngebühren und Zwangsvollstreckungskosten zu tragen. Um Ihnen diese Unannehmlichkeiten und unnötigen Kosten zu ersparen, werden Sie gebeten, den genannten Zahlungstermin einzuhalten.

Bankverbindungen der Gemeinde Buch a. Buchrain:

VR-Bank Erding eG

IBAN: DE 96 7016 9605 0000 1205 10

BIC: GENODEF1ISE

Sparkasse Erding - Dorfen

IBAN: DE 02 7005 1995 0000 2265 97

BIC: BYLADEM1ERD

Für Rückfragen steht Ihnen die Gemeindekasse, Zimmer Nr. 13 unter Tel. Nr. 08124/4443-23 oder -24 zur Verfügung.

Neuer Recyclinghof in Buch a. Buchrain

Die Gemeinde Buch a. Buchrain bekommt einen Recyclinghof. Auf dem neuen Standort neben Kläranlage und Bauhof gibt es künftig deutlich mehr Platz als bisher mitten im Ortszentrum. Wenn alles glatt läuft, soll die Neueröffnung noch in diesem Jahr erfolgen.

Am Montag, den 15.09.2025 war der Spatenstich für den Bau des neuen Recyclinghofes.



Bildquelle: Pressestelle Landratsamt Erding

Hundekot am Sportplatz

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
der Fußballplatz ist kein Hundeklo!
Wir bitten alle Hundebesitzer, die Hinterlassenschaften ihrer Vierbeiner selbst zu entfernen, oder gar nicht so weit kommen zu lassen.
Es sind Kinder auf dem Platz, um Sport abzuhalten.



Bildquelle: Ludwig Huber

Öffentlicher Bücherschrank Buch a.Buchrain

Der öffentliche Bücherschrank der Gemeinde Buch a.Buchrain befindet sich im Eingangsbereich des Kindergartens und ist zu den üblichen Öffnungszeiten des Kindergartens, von Montag bis Donnerstag von 7.00 Uhr bis 16.00 Uhr und am Freitag von 7.00 Uhr bis 14.30 Uhr geöffnet.
Ihr Bücherschrank-Team

Wir gratulieren

Zur Goldhochzeit

Dirk und Simone Cwiertka

COLORS

Farben & Bodenbeläge

- Malerbetrieb
- Beschriftungen
- Folierung
- Schilder

www.colors-design.de

Alexander Schweisguth
Sonnenweg 3b
85656 Buch a. B.
0172/8524300

Rubrik zur Kommunalwahl

CSU OV Buch-Pastetten

Am 23.11.2025 um 13.30 Uhr ist auf dem Parkplatz vom Gallo Nero Treffpunkt für alle interessierten Bürgerinnen und Bürger, die an einem kommunalen Spaziergang durch den Ort teilnehmen möchten. Der Bürgermeister Ferdinand Geisberger und die Kandidaten der CSU freuen sich auf einen regen Austausch zu den laufenden und kürzlich vollendeten Projekten der Gemeinde Buch a.Buchrain.

1. Ortsmitte
2. FFw Haus
3. Kommunales Wohnen
4. Neubau Recyclinghof
5. Sportplatz
6. Naturkindergarten

Bei schlechter Witterung entfällt der Rundgang, bitte die Heimatinfo App beachten.

gez. Ferdinand Geisberger
Bürgermeisterkandidat

Parteilosen Bürger, SPD und Grüne

Die Parteilosen Bürger, SPD und Grüne laden herzlich zur Aufstellungsversammlung der Kandidatinnen und Kandidaten des Gemeinderats, sowie des Bürgermeisterkandidaten ein. Die Versammlung findet am Mittwoch, 12.11.2026 um 19.00 Uhr im Gasthaus "Gallo Nero" in Buch statt.
Auf Ihr Kommen freuen sich Matthias Steutzger, Martin Kern und Carola Bock.

Ihr verlässlicher Stromlieferant
aus der Region > seit über 119 Jahren
unabhängig und kundenorientiert



Kunden werben Kunden
> jetzt 20 € Gutscheine sichern

ÖKO-Strom
100 %
regional

SEW

- Stromversorgung
- Elektroinstallation
- Photovoltaik & Speicher
- E-Auto-Ladesäulen
- E-Check
- Wallbox
- Antennentechnik
- (W)LAN-Netzwerktechnik
- Smart Home
- Glasfaser-Spleiß-Technik



SEW Stromversorgungs-GmbH

Sempt-Elektrizitäts-Werke GmbH & Co. KG

Telefon 08122 / 9827 - 0

Fax 08122 / 9827 - 60

Werkstraße 2 • Pretzen • 85435 Erding • www.sewerding.de

Bekanntgabe

Sprechstunden von Bürgermeister Peter Deischl

Termine mit dem Bürgermeister, Herrn Peter Deischl, sind telefonisch unter Tel. 08124/4443-0 zu vereinbaren.

Bürgersprechstunde

Vor jeder öffentlichen Gemeinderatssitzung haben alle Bürgerinnen und Bürger der Gemeinde Pastetten die Möglichkeit, Fragen an den Bürgermeister zu richten.

Sitzungstermine des Gemeinderates Pastetten

Die nächste Gemeinderatssitzung findet voraussichtlich am 18.11.2025 um 19.30 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses Pastetten statt. Bitte beachten Sie die öffentlichen Anschlagtafeln und die Homepage: www.pastetten.de.

Grund- und Gewerbesteuer – 4. Quartal 2025

Die Gemeinde Pastetten weist darauf hin, dass am 15.11.2025 die vierteljährliche Vorauszahlung für die Grund- und Gewerbesteuer 2025 zur Zahlung fällig ist. Bei allen Gebührenpflichtigen, die am Bankabbuchungsverfahren teilnehmen, werden am Fälligkeitstermin unter der SEPA Gläubiger ID-Nr. DE10GPA00000010168 die fälligen Beträge vom Konto abgebucht.

Barzahler der Gemeinde Pastetten werden gebeten, die Beträge rechtzeitig auf ein Konto der Gemeinde Pastetten zu überweisen.

Werden die Steuern nicht rechtzeitig entrichtet, so muss dem Säumigen vom rückständigen Betrag ein Säumniszuschlag in Höhe von 1% für jeden angefangenen Monat, vom Fälligkeitstage ab berechnet werden. Außerdem wären die entsprechenden Mahngebühren und Zwangsvollstreckungskosten zu tragen. Um Ihnen diese Unannehmlichkeiten und unnötigen Kosten zu ersparen, werden Sie gebeten, den genannten Zahlungstermin einzuhalten.

Bankverbindungen der Gemeinde Pastetten:
VR-Bank Erding eG

IBAN: DE 02 7016 9605 0006 0104 90

BIC: GENODEF1ISE

Sparkasse Erding - Dorfen

IBAN: DE 67 7005 1995 0000 2259 12

BIC: BYLADEM1ERD

Für Rückfragen steht Ihnen die Gemeindekasse, Zimmer Nr. 13 unter Tel. Nr. 08124/4443-23 oder -24 zur Verfügung.

Bekanntmachung des Abwasser- zweckverbandes Erdinger Moos

Bitte Abgabetermin unbedingt beachten!

Jährliche Meldung zur Meldung bestimmter
Abwassermengen / Großvieheinheiten

Anträge für zurückgehaltene Wassermengen bzw. Freimengen für Großvieheinheiten bei landwirtschaftlichen Betrieben, sowie Regenwassernutzungsanlagen, die an die öffentliche Kanalisation angeschlossen sind, sind bis spätestens 15. Dezember des Jahres beim Abwasserzweckverband Erdinger Moos einzureichen.

Antragsformulare liegen im Verwaltungsgebäude des Abwasserzweckverbandes auf, bzw. können telefonisch unter der Ruf-Nr. 08122-498 380 oder über das Internet unter www.azv-em.de abgerufen werden.

Carsharing in der Gemeinde Pastetten

Standort Rathaus Pastetten

Einsteigen: So funktioniert's

Um unser Angebot in Pastetten nutzen zu können, musst du Mitglied im Carsharing Erding e. V. sein. Die Neuanmeldung kostet einmalig 50 Euro, darin enthalten sind die Aufnahmegebühr und die Kosten für eine dreimonatige Schnuppermitgliedschaft.

Mit einem Elektrofahrzeug (Renault ZOE) hat der Carsharing Erding e.V. bereits im Juli 2023 sein Carsharing-Projekt in Pastetten gestartet.

Für ein unverbindliches Erstgespräch schreib uns am besten eine Mail an vorstand@carsharing-erding.de – bitte gib unbedingt auch die Telefonnummer mit an!

So günstig fährst du mit dem Carsharing-Verein Erding

Die Vereins-Mitgliedschaft kostet monatlich 6 Euro. Partner und Kinder, die im gleichen Haushalt leben oder noch in Ausbildung sind, können kostenfrei als Mitnutzer registriert werden. Für die Autofahrt zahlst du höchstens 2,50 Euro pro Stunde und 35 Cent pro Kilometer. Die Stromkosten übernimmt der Verein, ebenso Steuer, Versicherung und Werkstattkosten.

Aus dem Bauamt

Bauliche Informationen zum Neubau des Doppelfeuerwehrhauses

Die Streifenfundamente sind komplett betoniert, gedämmt und die Zwischenräume mit Kies aufgefüllt und verdichtet worden.

Im Vorfeld wurden die Rohre für die Grundleitungen verlegt und die Anschlüsse für die Erdungsanlage vorgesehen.

Die Vorbereitungen zum Betonieren der Sauberkeitsschicht werden gerade ausgeführt. Als nächstes werden die Rohre für die Betonkernaktivierung verlegt und anschließend die Bodenplatte betoniert.

gez. Stefan Schatz, Bauamt



Bildquelle: Stefan Schatz, Bauamt



Bildquelle: Stefan Schatz, Bauamt

Wir gratulieren

*Zur Goldhochzeit
Anton und Brigitte Hartmaier*

Für unsere Senioren

Seniorenbeirat Pastetten

Der Seniorenbeirat der Gemeinde Pastetten ist unser kompetenter Ansprechpartner in allen Seniorenfragen. Kontaktmöglichkeit:

Per Post: Gemeinde Pastetten, Seniorenbeirat, Fröbelweg 1, 85669 Pastetten

Per Telefon: 08124/444 77 00

Seniorentreff im Café Herzstück

Wir bitten um Beachtung: Ab Januar 2026 findet der Seniorentreff im Café Herzstück an jedem 1. Mittwoch im Monat statt. Im November und Dezember treffen wir uns weiterhin am 2. Mittwoch des Monats.

MuT-Kurs in Pastetten

Der November-Kurs ist ausgebucht. Ein weiterer Kurs für Seniorinnen und Senioren ohne oder mit sehr geringen Kenntnissen im Umgang mit Smartphone und Tablet findet am 14.01., 21.01., und 28.01.2026 jeweils 14-17 Uhr im Feuerwehrhaus Pastetten, Fröbelweg 6 statt. Wenige Plätze sind noch frei.

Anmeldungen unter 08124/4463606 an das Mitglied des Seniorenbeirates Gudrun Schmidt.

INFORMATIONSEBEND:

**SIND WIR AUF'S
ÄLTER WERDEN
VORBEREITET?**

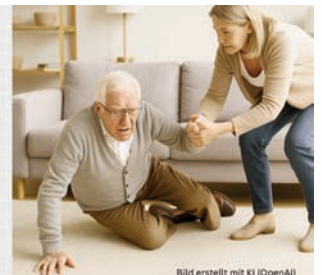


Bild erstellt mit KI (OpenAI)

VORTRAG ZUM THEMA:

**STURZPRÄVENTION &
STURZPROPHYLAXE**

von Frau Barz, zertifizierte
Wohnberaterin des Landkreises Erding

MONTAG, 17.11. 2025

UM 18:30 UHR

IM PFARRHEIM PASTETTEN

(HAUPTSTR. 5, 85669 PASTETTEN)

DAZU NOCH WEITERE INFORMATIONEN:



ZU NOTFALLDOKUMENTEN UND -DOSE



ZUM PFLEGEKRISENDIENST DES BRK ERDING

Es laden herzlich dazu ein:



Seniorenvertretung



Seniorenbeirat



Ortsverband Forstern/Buch/Pastetten

Einladung

Der Vorstand des VdK-Ortsverbandes Forstern/Buch/Pastetten lädt recht herzlich zur **Jahreshauptversammlung mit anschließender Weihnachtsfeier** am Sonntag, den **07.12.2025, 14:00 Uhr** in das Schützenheim Buch a.Buchrain ein.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Ehrendes Gedenken
3. Rechenschaftslegung 2025
4. Diskussion und Grußworte
5. Gemeinsames Kaffeetrinken
6. Ehrungen langjähriger VdK-Mitglieder
7. Gemütliches Beisammensein

Die musikalische Umrahmung übernimmt der Reithofener Zwoagsang mit einem weihnachtlichen Programm.

Auf den gemeinsamen Jahresausklang freut sich Die Vorstandschaft

Rubrik zur Kommunalwahl

Freie Wählergemeinschaft „EiNiGKEiT“

Die Freie Wählergemeinschaft „EiNiGKEiT“ lädt alle Bürgerinnen u. Bürger der Gemeinde Pastetten zur Aufstellungsversammlung der Kandidatinnen und Kandidaten für den Gemeinderat und für das Bürgermeisteramt ein.

Am Mittwoch, dem 12.11.2025 um 19.30 Uhr im Gasthaus Winner, Hauptstraße 14, in 85669 Pastetten.

gez. Peter Deischl

Abfallwirtschaft

Recyclinghof Buch a. Buchrain

Öffnungszeiten März bis November

Dienstag 16:00 Uhr – 18:00 Uhr

Samstag 9:00 – 12:00 Uhr

Ausgabestelle von Gelben Säcken

Recyclinghof Pastetten

Öffnungszeiten November bis März

Mittwoch 15.00 -17.00 Uhr

Samstag 09.00 -12.00 Uhr

Ausgabestelle von Gelben Säcken.

Gelber Sack

Sollte es Probleme bei der turnusgemäßen Abholung der Gelben Säcke geben, wenden Sie sich bitte direkt an die Hotline des Abholunternehmens Knettenbrech + Gurdulic, unter der Telefonnummer 0800/5052505

Problemmüllsammlung

In Buch a. Buchrain 12.00 Uhr – 12.45 Uhr

27.11.2025 am Kirchplatz

In Reithofen von 8.00 Uhr – 9.00 Uhr

24.11.2025 Parkplatz am Maibaum

In Pastetten von 10.15 Uhr – 11.15 Uhr

27.11.2025 Recyclinghof, Hauptstraße

Als Problemmüll werden die Abfälle bezeichnet, die schädlich auf Menschen, Tiere und Umwelt wirken. Aus diesem Grund sind sie nicht mit den üblichen Haushaltsabfällen in der Mülltonne und auch nicht im Abwasser zu entsorgen.

Weitere Informationen unter:

www.landkreis-erding.de/abfallwirtschaft

Ferienprogramm



Der Herbst ist bereits da, aber wir möchten heute nochmal DANKE an all unsere ehrenamtlichen Veranstalter des Sommerferienprogramms 2025 sagen.

Bei 20 Veranstaltungen durften wir mehr als 200 Kindern die Sommerferien verschönern.

Vielen Dank für euer Engagement und die zahlreichen strahlenden Kinderaugen, ohne euch wäre so ein tolles Ferienprogramm nicht machbar.

Das erste Sommerferienprogramm unter neuer Führung war ein voller Erfolg und wir freuen uns schon darauf auch nächstes Jahr wieder ein Sommerferienprogramm anbieten zu können. Sobald wir mit der Planung für 2026 starten, gibt es alle Neuigkeiten wieder in der Heimat App, dem Mitteilungsblatt und auch über unsere Homepage.

Wir freuen uns bereits auf nächstes Jahr und wünschen allen Familien bis dahin eine schöne Zeit!

Euer Team des Sommerferienprogramms
Anja, Tanja, Carola und Ramona

Sonstiges

Pflegestützpunkt Erding

Die Vor-Ort-Beratung zu sozialen Leistungen des Bezirks Oberbayern

Welche Leistungen stehen mir zu, wenn ich Hilfe im Alltag benötige? Reicht meine Rente für die Pflege? Wer begleitet mich auf dem Weg zu mehr Teilhabe? Wie und wo stelle ich die richtigen Anträge? Diese und viele weitere Fragen bewegen viele Menschen in Oberbayern. Gut zu wissen: Der Bezirk Oberbayern ist mit seinen Beratungsangeboten ganz in Ihrer Nähe da.

Inzwischen gibt es in jedem oberbayerischen Landkreis sowie in den kreisfreien Städten die kostenlose Vor-Ort-Beratung des Bezirks Oberbayern. Menschen mit Pflegebedarf, mit Behinderungen sowie Angehörige und Betreuungspersonen erhalten dort kompetente, persönliche und vertrauliche Unterstützung bei allen Fragen rund um die sozialen Leistungen des Bezirks. Die Mitarbeitenden des Bezirks helfen bei der Orientierung im Hilfesystem, klären über Ansprüche auf und unterstützen bei der Antragstellung.

Erding: Erreichbarkeit der Vor-Ort-Beratung
Sprechtage: Mittwoch

Beratungsstelle im Pflegestützpunkt Erding:
Landratsamt Erding, Alois-Schießl-Platz 6,
85435 Erding

Bitte wenden Sie sich für eine Terminvereinbarung an:

Telefon: 089 2198-21055

E-Mail: beratung-ed@bezirk-oberbayern.de

Krisendienst Psychiatrie Oberbayern

Der Krisendienst Psychiatrie Oberbayern ist ab 1. April 2026 nur noch über die bayernweite **Krisendienst-Rufnummer 0800 / 655 3000** erreichbar. Alte Rufnummern sind ab dem 01.04.2026 nicht mehr gültig.

Krisendienste Bayern: In psychischen Krisen und psychiatrischen Notlagen können sich Menschen in Bayern an die Krisendienste Bayern wenden. Sie erreichen diese an 365 Tagen im Jahr rund um die Uhr. Die Krisendienste Bayern beraten telefonisch in über 120 Sprachen. Wenn die telefonische Beratung nicht ausreicht, vermitteln die Krisendienste die jeweils passende weiterführende Hilfe.

Das Angebot richtet sich an alle Menschen, die selbst von einer Krise betroffen sind, sowie an

Angehörige und andere Bezugspersonen. Auch Betreuerinnen und Betreuer, medizinische und psychotherapeutische Fachkräfte sowie Fachstellen, Behörden und Einrichtungen können sich an die Krisendienste Bayern wenden.

Mehr unter: <https://www.krisendienste.bayern/oberbayern>

Wichtig: Die Krisendienste Bayern sind telefonisch nur erreichbar, wenn der Anruf aus dem Mobilfunknetz oder dem Festnetz innerhalb Bayerns erfolgt.

Angebot eines Erster Hilfe Kurses Restplätze frei!

Liebe Bürgerinnen und Bürger,
Wissen Sie noch, wie Erste Hilfe geht?
Was wie und wann zu tun ist?

In der Gemeinde Buch a.Buchrain wird ein Erste-Hilfe-Kurs angeboten.

Dieser findet statt am:

Samstag, den 15.11.2025

von 09:00-17:00 Uhr

Kursort ist: Gemeindehaus in Buch a.Buchrain
Hauptstraße 15, 85656 Buch a.Buchrain

Die Teilnahmegebühr beträgt: 60,- Euro;
BG-Teilnehmer werden über die jeweilige BG abgerechnet.

Der Kurs eignet sich für den Führerschein, für (Sport)-Übungsleiter, betriebliche Ersthelfer und allgemein Interessierte.

Die Zielgruppe sind alle interessierten Gemeindeglieder der Verwaltungsgemeinschaft Pastetten.

Anmeldung bei Christian König (08122-976236 oder christian.koenig@kverding.brk.de)

Standort Defibrillator Pastetten

Hauptstraße 14 A
85669 Pastetten

Standort Defibrillator Reithofen

Bei der Bäckerei Neumeier
Erdinger Straße 8
85669 Pastetten

Standort Defibrillator Buch

Hinterer Eingang
Gemeindehaus Buch a.Buchrain
Hauptstraße 15
85656 Buch a.Buchrain

Kostenlose Energieberatung am Nachmittag!

Energiesparen ist für alle wichtig. Die kostenlose und unabhängige Energieberatung der Gemeinden Pastetten und Buch a.Buchrain zusammen mit Verbraucherzentrale Bayern findet wieder statt. Wir helfen bei Fragen zu Strom- sowie Heizkosten, Photovoltaik, Dämmen, Heizen und zeigen Ihnen wie Sie Energie im Alltag sparen.

Beratungsstützpunkt in Buch a.Buchrain

Wann: jeden ersten Donnerstag im Monat im November am 06.11.2025

14.00 – 17.45 Uhr, **bitte Termin vereinbaren**

Wo: Gemeindehaus Buch a.Buchrain, Hauptstraße 15 in 85656 Buch a.Buchrain. Der Zugang ist barrierefrei!

Termin vereinbaren Sie bitte gerne über die Hotline der Verbraucherzentrale unter:

0800 / 809 802 400

(Montag bis Freitag von 08:00 bis 18:00 Uhr kostenlos erreichbar).

Landratsamt Erding

Informationen zur Rentenberatung

Das Landratsamt Erding unterstützt die Gemeinden und bietet folgende Serviceleistungen an:

- Beratung und Unterstützung bei Rentenanträgen aller Art
- Beglaubigung von Originalunterlagen für den Rententräger
- Klärung Ihres Rentenkontos
- allgemeine Auskünfte zu sozialversicherungsrechtlichen Fragen

Landratsamt Erding, Alois-Schießl-Platz 8, 85435 Erding

Heike Leugner, Telefon 0 8122/58-1074

<https://www.landkreis-erding.de/rentenangelegenheiten>.

Bitte vereinbaren Sie einen Termin mit uns.

Deutsche Rentenversicherung Bayern Süd – Rentensprechtag im Landratsamt Erding, Alois-Schießl Platz 2, kostenlose Rentenberatung jeden 2. Montag (nur mit Termin)
Termine: 10.11.2025 • 08.12.2025
Terminvereinbarung: 0800 1000 48 015
Montag bis Donnerstag 7.30 bis 16.00 Uhr, Freitag 7.30 bis 12.00 Uhr. Bitte halten Sie Ihre Versicherungsnummer bereit

Deutsche Rentenversicherung



Die Deutsche Rentenversicherung informiert:
Die Deutsche Rentenversicherung stellt mit der "Digitalen Rentenübersicht" erstmalig eine kostenfrei nutzbare Plattform zur Verfügung, auf der Bürgerinnen und Bürger einen individuellen Gesamtüberblick über die eigenen gesetzlichen, betrieblichen und privaten Altersvorsorgeansprüche einsehen können. Die dafür benötigten Daten liefern alle Anbieter von Altersvorsorge-Produkten, die eine jährliche Standmitteilung verschicken und mehr als 1.000 Vorsorgeansprüche verwalten. Um die eigene Digitale Rentenübersicht abrufen zu können, sind die persönliche Steuer-ID sowie die Bestätigung der eigenen Identität erforderlich. Für den Identitätsnachweis benötigen Sie lediglich Ihren Online-Ausweis, die dazugehörige PIN, ein geeignetes Smartphone oder Tablet sowie die installierte AusweisApp. Falls Sie Ihre PIN nicht kennen, hilft Ihnen Ihr Bürgerbüro gern weiter. Verschaffen Sie sich jetzt einen Überblick auf www.renteneuebersicht.de und nutzen Sie die Digitale Rentenübersicht als Grundlage für Ihre Altersvorsorgeplanung.

**Hier könnte Ihre
Werbung stehen!
Wir freuen uns auf Ihre
Anzeigenschaltung.**

Goebel & Onic

Fliesenleger-Meisterbetrieb

S.Goebel, Parkstr. 1, 85461 Grünbach
0171/ 5172073, 08122 / 957925
R.Onic, Anger 6, 85669 Pastetten
0171 / 6007673, 08124/ 9107536



SOZIALVERBAND

VdK

BAYERN

Ortsverband Forstern
Buch a.B. und Pastetten

Sozialrechtsberatung für Mitglieder des VdK:
Kreisverband Erding, Winterlestr. 10 b, 85435 Erding
Tel. 08122/892552 E-Mail: kv-erding@vdk.de

Ihre Ansprechpartner für die Mitgliederbetreuung vor Ort:

Für Buch a. B.: Hans Haberl Tel. 08124/8137
Für Pastetten: Gudrun Schmidt Tel. 08124/4463606
Albertine Winkler Tel. 08124/1375

ZIMMEREI DEISCHL



Tainger Straße 21
85669 Zeilern
Tel 08124/9680

lorenz@zimmerei-deischl.de
0177/4800218

peter@zimmerei-deischl.de
0177/2991938

www.zimmerei-deischl.de



Kaffeeautomatenklinik

Reparatur und Wartung von Kaffeevollautomaten

Jura, Phillips, Krups, Delonghi, Siemens, Nivona etc.



Alexander Süß
Lohfeld 1a
85669 Pastetten-Harthofen

Tel.: 08124 5233832
Email: info@kaffeeautomaten-klinik.de

Redaktionelles

Veröffentlichungen für das Mitteilungsblatt der
Gemeinden Buch a.Buchrain und
Pastetten senden Sie bitte an folgende
Email-Adresse: info@pastetten.de
Anfragen bitte unter:
08124/4443-13 Frau Andrea Geisler

**Redaktionsschluss für das
Mitteilungsblatt
Dezember 2025 ist am
13. 11. 2025 – 12.00 Uhr**

Unsere Werbepreise:

Visitenkarte 25,00 EUR
Viertel Seite 40,00 EUR
Halbe Seite 60,00 EUR
Ganze Seite 120,00 EUR
Bei 6 Anzeigenschaltungen werden
5 Anzeigen berechnet.
Bei 12 Anzeigenschaltungen werden
10 Anzeigen berechnet.

*Denken Sie schon jetzt an Ihre
Weihnachtsanzeige!*



www.ClipartsFree.de

Achtung:

**Redaktionsschluss für das
Mitteilungsblatt
Weihnachten/Januar
ist aus organisatorischen Gründen
bereits am**

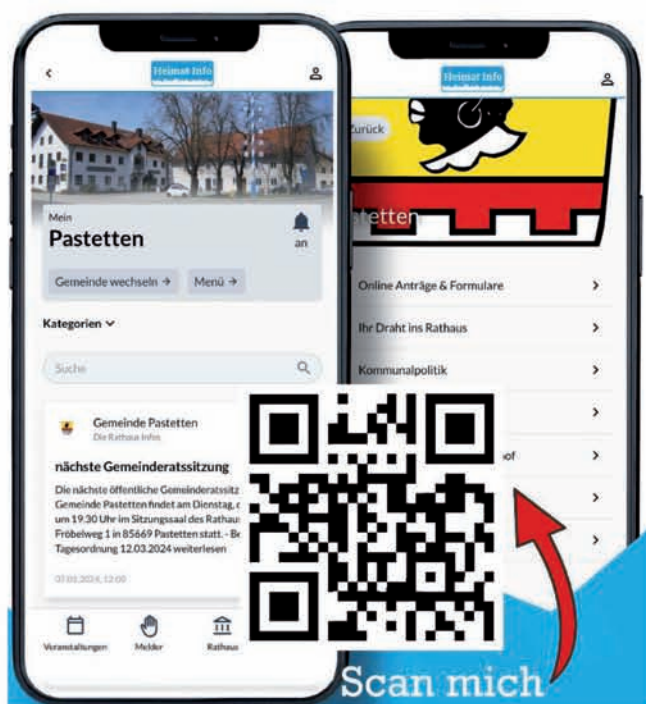
04.12.2025 – 12.00 Uhr
**Das erste Mitteilungsblatt 2026
erscheint im Februar 2026.**

Tagesaktuell informiert mit der Heimat-Info App!

„Wissen, was los ist in Pastetten und Buch a.Buchrain!“

In unserer Heimat-Info App erhalten Sie als Bürger sämtliche Informationen, wie News oder Veranstaltungen per Push-Nachricht direkt aufs Smartphone oder Tablet. Die App steht kostenlos zum Download zur Verfügung.

Sind Sie schon dabei?



Wichtige Nachricht an die Vereine, Feuerwehren, Kindergärten, Pfarreien, Grundschule, Öffentliche Institutionen und Politik aus unseren Gemeinden.

Haben Sie sich schon registriert? In der Heimat-Info App erreichen Sie alle Mitbürger ganz einfach. In der App können Sie Veranstaltungen ankündigen, neue Mitglieder ansprechen und über Ihr Vereinsleben berichten. Falls noch nicht geschehen, bitten wir Sie, sich jetzt in der App oder auf www.heimat-info.de zu registrieren und aktiv unsere Mitbürgerinnen und Mitbürger zu informieren. Bei Fragen zur Registrierung kontaktieren Sie bitte das Team von Heimat-Info (09498/5889990, support@heimat-info.de) oder wenden Sie sich an unsere Verwaltung.

„Mit der Heimat-Info App bieten wir unseren Bürgerinnen und Bürgern eine zeitgemäße, schnelle Information für den Alltag. Alle Nachrichten aus unserer Gemeinde finden Sie in der App. Durch das Aktivieren der Glocke für einzelne oder alle Kategorien bleiben Sie tagesaktuell über Neuigkeiten informiert. **Auch unsere Vereine, Kindergärten, Feuerwehren, Pfarreien, Grundschule, öffentliche Institutionen und politischen Gremien** haben die Möglichkeit, auf der gleichen Plattform über Aktuelles zu berichten. Im Bürgerservice Menü haben unsere Bürger zudem einen digitalen Draht ins Rathaus und können Informationen rund um unsere Gemeinde abrufen oder digitale Behördengänge erledigen. Wir wünschen Ihnen viel Spaß beim Entdecken unserer App!“ – Verwaltungsgemeinschaft Pastetten

Auf einen Blick

Heimat-Info: Pastetten und Buch a.Buchrain als App
Keine Registrierung für Endnutzer/-innen nötig
Download und Update über App Store (iPhones) und Play Store (Android-Phones) über den QR-Code.

Weitere Infos unter www.heimat-info.de

Schritt 1

Downloaden Sie die Heimat-Info App auf Ihr Smartphone



Schritt 2

Wählen Sie unsere Gemeinde aus.

Schritt 3

Stellen Sie sicher, dass die Glocke aktiviert ist. Sie erhalten von allen Kategorien und Profilen Benachrichtigungen, bei welchen der Schalter “an” ist.

Für Fragen rund um die Heimat Info App steht Ihnen im Rathaus auch unsere Mitarbeiterin, Frau Spitzl, unter der Tel: 08124-444326 gerne für Auskünfte zur Verfügung.





Raiffeisenstrasse 7
85669 Pastetten
Tel. 08124/1585
info@friseur-faltthausen.de
www.friseur-faltthausen.de

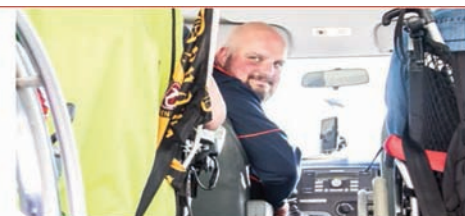


Liebe Kunden,

***NEU!!!** Ab 01.10.2024 im **Damenfach** nur noch jeder 2. und 4. Donnerstag ohne Termin

Montag:	geschlossen
Dienstag:	8 - 18 Uhr mit Termin
Mittwoch:	8 - 18 Uhr mit Termin
Donnerstag:	8 - 18 Uhr *mit und ohne Termin
Freitag:	8 - 18 Uhr mit Termin
Samstag:	geschlossen

Termine auch kurzfristig möglich!



Fahrer / Kleinbusfahrer / Beifahrer / Busbegleitung (m/w/d) im Linienfahrdienst

Für die Landkreise Erding und Ebersberg, suchen wir ab sofort und ab September Verstärkung.

Die Stelle ist in **Teilzeit**, auf Basis einer geringfügigen Beschäftigung (556 €-Basis/Minijob) oder als **studentische Hilfskraft** zu besetzen.

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung – schnell und unkompliziert ohne Anschreiben über unsere Website oder an malteser.erding@malteser.org.



Interesse
geweckt?
QR-Code
scannen!



Malteser
...weil Nähe zählt.

DER KRAMERWIRT.



- + Wirtshaus und Biergarten
- + geöffnet Mi. bis So. ab 17h
- + Sonn- und Feiertage auch 11:30h bis 15h
- + auf Anfrage auch außerhalb dieser Zeiten
- + Biergarten mit überdachtem Außenbereich
- + Innenbereich mit hocheffektivem Luftreiniger
- + aktuelle Infos zur Speisekarte
und Veranstaltungen auf unserer Website

+ Familien- und Betriebsfeiern, Hochzeiten, Taufen, Klassentreffen...

Wir bieten den richtigen Rahmen für Buffet, Menü oder bayrischen Schmankerln im Wirtshaus oder im Biergarten. Terminvereinbarung zur Beratung jederzeit möglich.

Wir freuen uns auf Euch!

Herzlichst die Wirtsleute A&A Gilow-Kohler

Alle aktuellen Infos über Speisekarte, Auflagen, Öffnungszeiten...

www.derKramerwirt.de

KRAMERWIRT
WEBSITE



Erdinger Straße 27
85669 Harthofen

HEREINSPAZIERT!

Reservierung 08124 7104
post@derKramerwirt.de

Ihr zuverlässiger Partner rund ums Bauen und Sanieren
im Raum Erding – Ebersberg – Freising – München!

„Ich bau mit Bachleitner!“



Oberschwillach 8
85669 Pastetten
Tel.: 0174 / 9069112
Fax: 08121 / 46384
E-Mail: info@immo-bau.biz
Internet: www.immo-bau.biz

Stufenweiser Pflichtumtausch alter Führerscheine:

Nutzen Sie unsere Online-Verfahren für den Umtausch Ihres Führerscheines. Sie müssen nicht bei der Führerscheinstelle vorsprechen und der Umtausch erfolgt bequem auf dem Postweg.

Sie können den jeweiligen Antrag unter
<https://www.buergerservice-portal.de/bayern/lkreding/>
auswählen oder Sie scannen den QR-Code



Geburtsjahr	Führerscheinumtausch (grau + rosa) bis:	
Vor 1953	19.01.2033	bitte warten
1953 bis 1958	19.01.2022	bitte umtauschen
1959 bis 1964	19.01.2023	bitte umtauschen
1965 bis 1970	19.01.2024	bitte umtauschen
1971 oder später	19.01.2025	bitte umtauschen

Ansprechpartner: Landratsamt Erding, Führerscheinstelle, Alois-Schießl-Platz 2
85435 Erding, Tel: 08122 / 58-1611 bis 1613

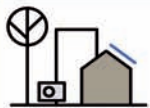
Öffnungszeiten:
Mo-Do 8.00 - 17.00 Uhr
Fr 8.00 - 12.00 Uhr



Elektrotechnik Märkl

Zeilerner Str. 25 ☎ 0173-265 76 76
85669 Pastetten 🌐 www.elektrotechnik-maerkl.de

Elektroinstallation
Elektroplanung
Beleuchtung
Videoüberwachung
Photovoltaik & Energiespeicher
Kommunikationstechnik
Lüftung
Klima- & Kältetechnik
DGUV-Prüfung



INGENIEURBÜRO HETTSTEDT ENERGIEBERATUNG

☎ 08124/5490 265 @ info@ib-hettstedt.de 🌐 www.ib-hettstedt.de

Unsere Leistungen für Ihre Modernisierung:

- Fördermittelberatung
- individuelle Sanierungsfahrpläne
- Heizlastberechnung
- energetische Baubegleitung
- Energieausweise
- Lebenszyklusanalysen (LCA)
- Energiekonzepte
- Energieaudit nach DIN EN 16247



Ich unterstütze Sie bei allen Fragen rund um die energetische Sanierung Ihrer Immobilie

Ihr Alexander Hettstedt M. Eng
Energie-Effizienz-Experte

Anton Neumaier

KFZ-MEISTERBETRIEB • FREIE TANKSTELLE • ERSATZTEILHANDEL



Reparatur und Service aller Fabrikate • Unfallinstandsetzung • Abschleppdienst • Achsvermessung
TÜV/AU im Hause • Reifendienst • Glasschaden-Schnelldienst • Klimageservice • Getriebeservice

Hauptstrasse 36b
85656 Buch am Buchrain

Tankstelle: 0 81 24 / 52 93 32
Werkstatt: 0 81 24 / 79 55 • Fax: 79 77

Öffnungszeiten der Tankstelle

Montag - Freitag von 06.00 - 19.00 Uhr
Samstag von 07.00 - 18.00 Uhr
Sonn- und Feiertag von 07.00 - 18.00 Uhr

Annahmestelle

Annahmestelle

www.IhrBaumProfi.de

schnell • sauber • preiswert



Baumfällungen • Baumpflege • Abfuhr
jeder Schwierigkeitsgrad – NEU! Fällkran!
Wurzelstockfräsung • Gartenpflege
Spezialmäharbeiten • Brennholz

unverbindliche, kostenlose Beratung

Tel. 08122-17 91 661, kontakt@ihrbaumprofi.de

MF

Markus Friedl

Maler- und Lackierermeister
Staatlich geprüfter Farb- und Lacktechniker

Wendelsteinstraße 2 85669 Reithofen
Telefon: 08124 - 1537 Mobil: 0172 - 8528497
www.farbenfriedl.de - malermeister-friedl@t-online.de

Farbengeschäft Öffnungszeiten:

**Montag, Mittwoch und Freitag
von 17.00 - 18.30 Uhr**

Farbbestellung tagsüber: 0172 - 8528497



Highlight der Saison:
Schnuppern für 0,- €



BARBARA HEINER

*Wenn Du stärker wirst,
wird der Rest leichter.*

Mit meinem STARK & LEICHT Ansatz helfe ich Menschen dabei, ein völlig neues Körperbewusstsein zu entwickeln und ihren Körper als Energiequelle zu nutzen, um ihr Leben zu rocken!

Barbara Heiner
Pilatespädagogin, Yogalehrerin, Körpermentorin und Autorin
Unterricht seit 22 Jahren in Buch am Buchrain

Jeden Mittwoch im Gemeindehaus Buch am Buchrain
(8-Wochen-Kurs mit Krankenkassenzuschuss)

YOGA	16:45 - 18:00 Uhr
PILATES	18:15 - 19:30 Uhr
YOGA	19:45 - 21:00 Uhr

Ergänzend stehen dir täglich abwechslungsreiche online Klassen zur Verfügung.

Mehr Informationen,
Anmeldung & Beratung:

b@barbaraheiner.com
Tel. 0175 / 753 39 96
www.barbaraheiner.com

BRUMBERG
Licht. Seit 1873.

**Licht. Für Garten
und Außenbereiche.**
Für Orientierung und Sicherheit.

Durchdachte Lichtkonzepte für Außen-bereiche geben Orientierung, sorgen für Behaglichkeit und halten ungebetene Gäste fern. Die LED-Leuchten von Brumberg inszenieren den Außenbereich energieeffizient und wirkungsvoll - immer bei höchster Produktqualität.

NOTKA Tilo
Elektro-Meisterbetrieb

Tilo Notka
Elektro-Meisterbetrieb e.K.
Am Etfeld 10 • 85669 Pastetten
Telefon: 0 81 24 • 91 07 59 0
Telefax: 0 81 24 • 91 07 60 0
www.elektro-notka.de
info@elektro-notka.de
HRA 90237 • AG München
USt-IdNr. DE179313733



Weinblattl

Weinmomente genießen & entdecken

Einladung

HERBSTWEINPROBE



15./16. Nov. 2025 jeweils 11:00 – 19:00 Uhr

Nach fast 30 Jahren und über 25 Herbstweinproben kann man schon von Tradition sprechen. Sie haben die Möglichkeit, aus dem **gesamten Weinblattl-Angebot** zu wählen und zu probieren.



Azienda Vinicola Al Bano

Ein besonderes Augenmerk legen wir in diesem Jahr auf die Weine von Al Bano Carrisi aus Cellino San Marco aus Apulien. Wie seine Lieder heißen auch seine Weine, z.B. Felicitá oder Nostalgia

Wegen des großen Erfolges 2024 wieder mit dabei:

Dipl.-Käsommelière Sandra Schumertl aus Hörlkofen mit einer Auswahl aus ihrem ca. 300 Sorten umfassenden Käseangebot.



Ihre Anmeldung erreicht uns telefonisch, per **WhatsApp 0172 6903338** oder per **Mail: info@weinblattl.de**. Das erleichtert uns die Planung ganz erheblich.

Alle Produkte können Sie direkt bei der Weinprobe erwerben oder in unserem Onlineshop bestellen, telefonisch vorbestellen und auf Wunsch liefern lassen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch - Ihr Weinblattl Team

Kostenbeitrag: pro Person 10,00 Euro

Weinblattl / Birkenstraße 3 / 85669 Pastetten / Telefon 08124 5105 / www.weinblattl.de

Terminkalender der VG Pastetten November 2025

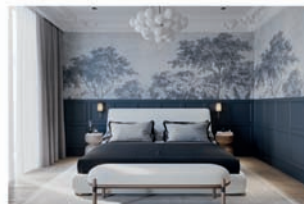
Datum	Gemeinde	Veranstaltung
06.11.2025	Buch a.Buchrain	Pfarrei Buch a.Buchrain, 14.00 Uhr Seniorenachmittag, Pfarrheim Buch a.Buchrain
07.11.2025	Pastetten	Feuerwehr Pastetten, Kabarett: Stefan OTTO´s neues Bühnenprogramm, 20.00 Uhr Turnhalle Pastetten
11.11.2025	Buch a. Buchrain	Gemeinderatssitzung
12.11.2025	Buch a.Buchrain	Parteilose Bürger, SPD und Grüne, Aufstellungsversammlung der Kandidatinnen und Kandidaten des Gemeinderats, sowie des Bürgermeisterkandidaten, 19.00 Uhr im Gasthaus Gallo Nero Buch a.Buchrain
12.11.2025	Pastetten	Englisch Stammtisch beim Kramerwirt Harthofen, 20.00 Uhr
12.11.2025	Pastetten	Seniorenbeirat Pastetten, Seniorentreff im Café Herzstück Pastetten, 14.00 - 17.00 Uhr
12.11.2025	Pastetten	Freie Wählergemeinschaft „EiNiGKEiT“ - Aufstellungsversammlung der Kandidatinnen und Kandidaten für den Gemeinderat und das Bürgermeisteramt im Gasthaus Winner, Hauptstr. 14 in Pastetten um 19.30 Uhr
12.11.2025	Pastetten	AfD-Alternative für Deutschland - Ortsgruppe Pastetten, Gasthof Seidinger Poigenberg 13, 18.30 Uhr
13.11.2025	Pastetten Buch a. Buchrain	Redaktionsschluss Mitteilungsblatt Dezember
14.11.2025	Pastetten	Schützenverein Diana Harthofen-Reithofen Dorfschießen, Schützenheim Reithofen, 19.30 Uhr
14.11.2025 15.11.2025	Pastetten	Dirndlgemeinschaft Pastetten, Hangover Party, Poigenberg 20.00 Uhr
15.11.2025	Pastetten	Pfarrei Pastetten, St. Martinsumzug 17.00 Uhr Kirche Pastetten
15.11.2025	Buch a.Buchrain	Erste Hilfe Kurs, BRK KV Erding, 9.00 - 17.00 Uhr Gemeindehaus Buch, mit Anmeldung
16.11.2025	Buch a.Buchrain	Krieger- und Soldatenverein Buch a.Buchrain, Kriegerjahrtag um 9.00 Uhr in der Pfarrkirche, anschließend Gedenkfeier am Kriegerdenkmal
16.11.2025	Pastetten	Patrozinium St. Martin Pastetten, 10.30 Uhr Kirche
16.11.2025	Pastetten	Krieger- und Soldatenverein Pastetten, 17.00 Uhr Neuer Friedhof Pastetten am Kriegerdenkmal
17.11.2025	Pastetten Buch a.Buchrain	Kinderkino, Pfarrheim Pastetten „Das magische Haus“ 15.00 - 17.00 Uhr
17.11.2025	Pastetten Buch a.Buchrain	Seniorenbeirat Pastetten und VdK OV Pastetten, Informationsabend mit Vortrag „Sturzprävention und Sturzprophylaxe“, 18.30 Uhr Pfarrheim Pastetten
17.11.2025	Pastetten Buch a.Buchrain	Landkreishäcksler - Beginnend in der Gemeinde Buch a.Buchrain, nur mit Anmeldung möglich

18.11.2025	Pastetten	Gemeinderatssitzung
19.11.2025	Pastetten	Pfarrei Pastetten, Seniorennachmittag, Kirche 13.30 Uhr, Pfarrheim Pastetten 14.00 Uhr
19.11.2025	Pastetten	Seniorenbeirat Pastetten MuT-Kurs für Seniorinnen und Senioren (mit Voranmeldung) 14.00 - 17.00 Uhr, Feuerwehrhaus Pastetten
19.11.2025	Pastetten	AfD-Alternative für Deutschland - Ortsgruppe Pastetten, Gasthof Seidinger Poigenberg 13, 18.30 Uhr
19.11.2025	Pastetten	Förderverein Fendsbacher Hof, Jahreshauptversammlung 19.00 Uhr, Verwaltungsgebäude Fendsbacher Hof
23.11.2025	Pastetten	Krieger- und Soldatenverein Pastetten, Volkstrauertag Reithofen, 17.00 Uhr Friedhof Reithofen am Kriegerdenkmal
23.11.2025	Buch a.Buchrain Pastetten	CSU-OV Pastetten Ortsspaziergang, 13.30 Uhr Parkplatz Gasthaus Gallo Nero
26.11.2025	Pastetten	Seniorenbeirat Pastetten MuT-Kurs für Seniorinnen und Senioren (mit Voranmeldung) 14.00 - 17.00 Uhr, Feuerwehrhaus Pastetten
29.11.2025	Pastetten	Einstimmung in den Advent, Vereine Pastetten 16.00 Uhr Parkplatz zwischen Rathaus und Kinderhaus Pustebblume
30.11.2025	Buch a.Buchrain	SV Buch a.Buchrain, Weihnachtsmarkt des SV Buch a.Buchrain, 14.30 Uhr Ortsmitte
04.12.2025	Pastetten Buch a.Buchrain	Redaktionschluss Mitteilungsblatt Weihnachten/Januar

Schöner wohnen macht das Leben leichter

Du willst dich in deinem Zuhause endlich richtig wohlfühlen? Du willst das Potential deiner Wohnung oder deines Hauses ausschöpfen und zu einem Ort machen, an dem du abschalten, Kraft sammeln und ganz du sein kannst?

Dann lass uns deine Träume gemeinsam verwirklichen!



CornelieStern
Einrichtungsberatung



www.einrichtungsberatung-stern.de

Kommen wir ins Gespräch

+49 (0) 171 17 88 701

info@einrichtungsberatung-stern.de